

Ročník 1979

Zbierka zákonov

Československá socialistická republika

ČESKÁ
SOCIALISTICKÁ REPUBLIKA

SLOVENSKÁ
SOCIALISTICKÁ REPUBLIKA

Čiastka 28

Vydaná 22. decembra 1979

Cena Kčs 2,—

OBSAH:

147. Ústavný zákon o zriadení Federálneho ministerstva elektrotechnického priemyslu
 148. Zákon o štátnom rozpočte československej federácie na rok 1980
 149. Zákon, ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 133/1970 Zb. o pôsobnosti federálnych ministerstiev
 150. Zákon, ktorým sa mení a dopĺňa zákon o sociálnom zabezpečení
 151. Zákon Českej národnej rady o štátnom rozpočte Českej socialistickej republiky na rok 1980 a o rozpočtovom určení výnosu niektorých odplát vo vodnom hospodárstve
 152. Zákon Slovenskej národnej rady o štátnom rozpočte Slovenskej socialistickej republiky na rok 1980
 153. Zákon Českej národnej rady, ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 60/1961 Zb. o úlohách národných výborov pri zabezpečovaní socialistického poriadku v znení neskorších predpisov
 154. Zákon Slovenskej národnej rady, ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 60/1961 Zb. o úlohách národných výborov pri zabezpečovaní socialistického poriadku v znení neskorších predpisov
 155. Vyhláška ministra zahraničných vecí o Dohode medzi vládou Československej socialistickej republiky a vládou Španielskeho kráľovstva o medzinárodnej cestnej doprave
 156. Vyhláška Ministerstva kultúry Slovenskej socialistickej republiky, ktorou sa mení a dopĺňa vyhláška Ministerstva kultúry a informácií č. 25/1967 Zb. o úprave autorských odmien za vydanie slovesných diel
- Oznámenie o vydaní všeobecných právnych predpisov

147

ÚSTAVNÝ ZÁKON

z 12. decembra 1979

o zriadení Federálneho ministerstva elektrotechnického priemyslu

Federálne zhromaždenie Československej socialistickej republiky sa uznieslo na tomto ústavnom zákone:

Čl. 1

Zriaďuje sa Federálne ministerstvo elektrotechnického priemyslu.

Čl. 2

Tento ústavný zákon nadobúda účinnosť 1. januárom 1980.

Husák v. r.

Indra v. r.

Štrougal v. r.

148

ZÁKON

z 12. decembra 1979

o štátnom rozpočte Československej federácie na rok 1980

Federálne zhromaždenie Československej socialistickej republiky sa uznieslo na tomto zákone:

§ 1

1. Celkové príjmy štátneho rozpočtu federácie sa určujú sumou 164 130 400 000 Kčs
celkové výdavky štátneho rozpočtu federácie sa určujú sumou 164 130 400 000 Kčs (Príloha).

2. Z celkových výdavkov štátneho rozpočtu federácie sú:

A. Účelové dotácie do štátnych rozpočtov republík

— Českej socialistickej republiky	24 497 810 000 Kčs
— Slovenskej socialistickej republiky	14 723 833 000 Kčs

z toho:

a) dotácie na vybrané investičné akcie s dosahom pre celú federáciu a ďalší rozvoj republík	
— Českej socialistickej republiky	1 696 000 000 Kčs
— Slovenskej socialistickej republiky	747 000 000 Kčs
b) dotácie na investície na realizáciu úloh oblastného rozvoja pre organizácie riadené federálnymi orgánmi	
— Slovenskej socialistickej republiky	160 000 000 Kčs
c) neinvestičné dotácie na rozvoj Severočeského kraja, Národné divadlo a Palác kultúry v Prahe	249 600 000 Kčs

d) neinvestičné dotácie na štátne programy technického rozvoja		— Slovenskej socialistickej republike	482 560 000 Kčs
— Českej socialistickej republike	560 138 000 Kčs	h) dotácie na individuálnu bytovú výstavbu	
— Slovenskej socialistickej republike	326 873 000 Kčs	— Českej socialistickej republike	770 000 000 Kčs
e) vybrané druhy cenových dotácií a intervencií		— Slovenskej socialistickej republike	550 000 000 Kčs.
— Českej socialistickej republike	16 939 100 000 Kčs	B. Globálne dotácie	
— Slovenskej socialistickej republike	9 609 400 000 Kčs	— Českej socialistickej republike	35 892 190 000 Kčs
f) dotácie na cenové prírážky a zrážky v zahraničnom obchode		— Slovenskej socialistickej republike	29 066 167 000 Kčs.
— Českej socialistickej republike	3 445 000 000 Kčs		
— Slovenskej socialistickej republike	2 848 000 000 Kčs	§ 2	
g) dotácie na potreby brannej povahy včítane výskumných a vývojových úloh		Vláda Československej socialistickej republiky alebo na základe jej splnomocnenia minister financií môže upraviť záväzné úlohy a limity štátneho rozpočtu federácie, najmä v súlade so zmenami štátneho plánu, cenovými, organizačnými zmenami, s úpravami ekonomických nástrojov v zahraničnom obchode a pri uvoľňovaní prostriedkov z vládnej rozpočtovej rezervy. Tieto opatrenia sa nesmú dotknúť vyrovnanosti štátneho rozpočtu federácie.	
— Českej socialistickej republike	837 972 000 Kčs	§ 3	
		Tento zákon nadobúda účinnosť 1. januárom 1980.	

Husák v. r.

Indra v. r.

Štrougal v. r.

**Celkový prehľad
štátneho rozpočtu Československej federácie**

P r í j m y	(v tisícoch Kčs)
Príjmy zo socialistického hospodárstva	163 116 907
Ostatné príjmy	1 013 493
Ú h r n	164 130 400
V ý d a v k y	
Výdavky federálnych organizácií na:	
hospodárstvo	38 578 741
kultúrne a sociálne opatrenia	1 815 838
obranu a bezpečnosť	18 090 700
správu	1 445 007
súdy, prokuratúry a arbitráž	20 114
S p o l u	59 950 400
Dotácie zo štátneho rozpočtu federácie do štátnych rozpočtov republík spolu	104 180 000
Ú h r n	164 130 400.

149

Z Á K O N

z 12. decembra 1979,

ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 133/1970 Zb. o pôsobnosti federálnych ministerstiev

Federálne zhromaždenie Československej socialistickej republiky sa uznieslo na tomto zákone:

Čl. 1

Zákon č. 133/1970 Zb. o pôsobnosti federálnych ministerstiev v znení zákona č. 158/1973 Zb. sa mení a dopĺňa takto:

Za § 66d sa vkladajú § 66e až 66h, ktoré včítane nadpisu znejú:

„Federálne ministerstvo elektrotechnického priemyslu

§ 66e

Federálne ministerstvo elektrotechnického priemyslu je federálnym ústredným orgánom štátnej správy pre oblasť elektrotechnického priemyslu.

§ 66f

Federálne ministerstvo elektrotechnického priemyslu sa vo zverenej oblasti zúčastňuje na tvorbe jednotnej štátnej priemyselnej politiky a koncepcie odborov ním riadených tým, že

- a) plní úlohy na úseku národohospodárskeho plánovania podľa osobitných predpisov;
- b) riadi technickú politiku a vypracúva návrhy odvetvových plánov rozvoja vedy a techniky;
- c) riadi investičnú činnosť a posudzuje a schvaľuje vybrané akcie investičnej výstavby;
- d) riadi zapojenie odborov do medzinárodnej deľby práce, priemyselnej kooperácie, špecializácie, vedecko-technickej spolupráce a výskumu;
- e) riadi odbyt a zásobovanie v rámci jednotných

zásad ustanovených právnymi predpismi alebo vládou Československej socialistickej republiky pre zabezpečenie potrieb hospodárstva a plné využitie výroby;

- f) v rámci ustanovených zásad štátnej cenovej politiky riadi plánovanie vývoja cien, predkladá návrhy na cenové opatrenia a po schválení ich vyhlasuje;
- g) riadi mzdovú politiku podľa všeobecne záväzných právnych predpisov a v rozsahu splnomocnenia vydáva rezortné mzdové predpisy;
- h) realizuje úlohy na úseku finančnej politiky podľa osobitných predpisov a zabezpečuje financovanie úloh rezortu.

§ 66g

Federálne ministerstvo elektrotechnického priemyslu riadi organizácie výrobo-technickej, výskumnej, vývojovej a projektovej základne elektrotechnického priemyslu.

§ 66h

Federálne ministerstvo elektrotechnického priemyslu po prerokovaní s príslušnými orgánmi republik vo svojej pôsobnosti zriaďuje a zrušuje štátne organizácie a určuje organizačné usporiadanie výrobo-technickej základne do výrobných hospodárskych jednotiek, včítane oblastných riaditeľstiev; prípadné rozpory rieši vláda Československej socialistickej republiky.“

Čl. 2

Tento zákon nadobúda účinnosť 1. januárom 1980.

Husák v. r.

Indra v. r.

Štrougal v. r.

150

ZÁKON

z 13. decembra 1979,

ktorým sa mení a dopĺňa zákon o sociálnom zabezpečení

Federálne zhromaždenie Československej socialistickej republiky sa uznieslo na tomto zákone:

Čl. I

Zákon č. 121/1975 Zb. o sociálnom zabezpečení v znení zákonného opatrenia Predsedníctva Federálneho zhromaždenia č. 76/1979 Zb. sa mení a dopĺňa takto:

1. V § 12 ods. 1 písm. a) č. 7 sa druhá spojka „a“ nahrádza čiarkou a za slová „v jadrových elektrárnach“ sa pripájajú slová „a pri obsluhu cyklotrónu a výskumného reaktora“.

2. V § 12 ods. 1 písm. a) č. 9 sa na koniec vety pripájajú slová „a pri spracovaní azbestu prevažne suchou cestou v prostredí vysokej koncentrácie azbestového prachu pri nadmernom ohrození azbestózou“.

3. V § 33 ods. 1 sa v prvej vete vypúšťajú slová „a ak zanechá zamestnanie, ktoré trvalo“ a tretia veta sa nahrádza vetou, ktorá znie: „Nové vymernie dôchodku sa posudzuje ako vznik nároku ku dňu, od ktorého sa priznáva dôchodok; pritom sa však dôchodok prizná najskôr odo dňa podania žiadosti.“

4. V § 78 ods. 5 písm. b), c) a e) sa sumy 620 Kčs nahrádzajú sumami 650 Kčs.

5. Za odsek 5 sa vkladá nový odsek 6, ktorý znie:

„(6) Sumy príjmov občanov uvedených v predchádzajúcom odseku sú však 780 Kčs mesačne, ak ide o deti [ods. 5 písm. b) a c)] pripravujúce sa na budúce povolanie denným štúdiom alebo v učebnom pomere, o pozostalých po účastníkovi odboja, ktorým sa dôchodok priznal podľa § 57 ods. 2 a 5, § 59 ods. 2 a § 60, o požívateľov dôchodkov upravených ako jediný zdroj príjmu (§ 42) alebo o invalidov z mladosti (§ 32 ods. 2).“

Doterajší odsek 6 sa označuje ako odsek 7.

6. § 101 znie:

„§ 101

1. Jednotné roľnícke družstvá prispievajú za svojich členov na čiastočnú úhradu nákladov ich sociálneho zabezpečenia (včítane zabezpečenia v chorobe a zabezpečenia matky a dieťaťa).

[2] Príspevok za člena jednotného roľníckeho družstva sa určí v rozpätí od 6 do 28 % jeho ročných príjmov započítateľných do priemerného mesačného zárobku.“

7. V § 168 sa pripája písm. e), ktoré znie:

„e) sumy najvyššej prípustnej hranice príjmu na priznanie náhrady ušlej pracovnej odmeny členom jednotných roľníckych družstiev pri vojenskom cvičení a ďalších druhoch služby v ozbrojených silách (§ 78 ods. 5 a 6).“

8. Za § 168 sa vkladá § 168a, ktorý znie:

„Vláda Československej socialistickej republiky môže vzhľadom na zmeny, ktoré nastali vo vývoji mzdovej úrovne, nariadením upraviť výšku priemerného mesačného zárobku, z ktorého bol vymerný predošlý dôchodok (§ 14 ods. 5).“

9. § 169 včítane nadpisu znie:

„§ 169

Výplata dôchodku pri ďalšom zamestnaní alebo inej zárobkovej činnosti a zisťovanie priemerného mesačného zárobku

Vláda Československej socialistickej republiky môže nariadením ustanoviť,

- a) za akých podmienok a v akej výške sa poskytuje pri zamestnaní starobný a vdovský dôchodok a bez ohľadu na výšku zárobku dôchodok za výsluhu rokov a sirotský dôchodok z dôchodkového zabezpečenia (poistenia);
- b) že sa poskytuje časť starobného dôchodku, aby sa umožnil postupný prechod do starobného dôchodku pracujúcim, ktorí sú zamestnaní po vzniku nároku na tento dôchodok, ak sa vekom zmenila ich pracovná schopnosť tak, že ich zárobok poklesol v dôsledku zmenšeného pracovného úväzku alebo v dôsledku zmeny zamestnania;
- c) odchylný spôsob určenia priemerného mesačného zárobku u pracujúcich, ktorí po vzniku nároku na starobný dôchodok sú nepretržite zamestnaní bez poberania starobného dôchodku alebo jeho časti a spĺňajú podmienky výplaty starobného dôchodku pri zamestnaní.“

10. V § 172 ods. 1 sa za písm. a) vkladá nové písm. b), ktoré znie:

„b) spôsob zúčtovania invalidného dôchodku pri jeho spätnom priznaní, ak dôjde k jeho súbehu s nemocenským.“

Doterajšie písmená b) až e) sa označujú ako písmená c) až f).

11. V § 172 sa za odsek 2 vkladá nový odsek 3, ktorý znie:

„(3) Federálne ministerstvo práce a sociálnych vecí po dohode s federálnymi ministerstvami poľnohospodárstva a výživy a financií upraví výšku prí-

spevku jednotných roľníckych družstiev na čiastočnú úhradu nákladov sociálneho zabezpečenia (§ 101), spôsob jeho výpočtu a odvádzania.“

Doterajšie odseky 3 až 7 sa označujú ako odseky 4 až 8 a v odseku 1 písm. f) sa slová „v odsekoch 6 a 7“ nahrádzajú slovami „v odsekoch 7 a 8“.

Čl. II

Tento zákon nadobúda účinnosť 1. januárom 1980.

Husák v. r.

Indra v. r.

Štrougal v. r.

151

Z Á K O N

Českej národnej rady

z 18. decembra 1979

o štátnom rozpočte Českej socialistickej republiky na rok 1980
a o rozpočtovom určení výnosu niektorých odplát vo vodnom hospodárstve

Česká národná rada sa uzniesla na tomto zákone:

§ 1

(1) Celkové príjmy štátneho rozpočtu Českej socialistickej republiky (ďalej len „štátny rozpočet republiky“) sa určujú sumou

128 790 000 000 Kčs,

celkové výdavky štátneho rozpočtu republiky sa určujú sumou

128 790 000 000 Kčs

(Príloha č. 1).

(2) V štátnom rozpočte republiky sú obsiahnuté

a) dotácie zo štátneho rozpočtu federácie do štátneho rozpočtu republiky vo výške

60 390 000 000 Kčs,

b) finančné vzťahy k rozpočtom národných výborov, a to:

neúčelové dotácie vo výške 17 100 300 000 Kčs,
účelové subvencie vo výške 21 840 100 000 Kčs

(Príloha č. 2).

§ 2

Vláda Českej socialistickej republiky alebo na základe jej splnomocnenia minister financií môže, pokiaľ tým nebude dotknutá vyrovnanosť štátneho rozpočtu republiky, premietnuť do štátneho rozpočtu republiky najmä zmeny štátneho plánu rozvoja národného hospodárstva Českej socialistickej republiky, organizačné a cenové zmeny, zmeny v súvislosti s upresnením výstavby československého úseku plynovodu Sojuz a úpravu neúčelových dotácií a účelových subvencií národných výborov, ak sa zmenia podmienky, za ktorých boli neúčelové dotácie a účelové subvencie určené.

§ 3

(1) Výnos odplát za odber podzemnej vody a výnos penále súvisiaceho s týmito odplatami¹⁾ je príjmom štátneho rozpočtu Českej socialistickej republiky.

(2) Výnos odplát za vypúšťanie odpadových vôd do povrchových vôd a výnos penále súvisiaceho s týmito odplatami²⁾ je príjmom štátneho fondu vodného hospodárstva Českej socialistickej republiky.

§ 4

Tento zákon nadobúda účinnosť 1. januárom 1980.

Erbán v. r.

Korčák v. r.

¹⁾ Tretia časť nariadenia vlády ČSSR č. 35/1979 Zb. o odplatách vo vodnom hospodárstve.

²⁾ Tretia časť nariadenia vlády ČSSR č. 35/1979 Zb.

Priloha č. 1 zákona
Českej národnej rady č. 151/1979 Zb.

**Celkový přehled
štatného rozpočtu Českej socialistickej republiky**

Pr í j m y	Kčs (v tisícoch)
Príjmy zo socialistického hospodárstva	38 679 585
Dane, dávky a poplatky od obyvateľstva	28 610 000
Ostatné príjmy	1 110 415
Dotácie zo štatného rozpočtu federácie	60 390 000
Ú h r n	128 790 000

V ý d a v k y	Kčs (v tisícoch)
Výdavky ústredne riadených organizácií na:	
hospodárstvo	32 983 509
kultúrne a sociálne opatrenia	52 336 636
obranu a bezpečnosť	3 437 700
správu	737 858
súdy, prokuratúry a arbitráže	353 897
Neúčelové dotácie do rozpočtov národných výborov	17 100 300
Účelové subvencie do rozpočtov národných výborov	21 840 100
Ú h r n	128 790 000

Príloha č. 2 zákona
Českej národnej rady č. 151/1979 Zb.

Neúčelové dotácie a účelové subvencie
do rozpočtov národných výborov obsiahnuté v štátnom rozpočte
Českej socialistickej republiky

K r a j	Neúčelové dotácie (v tis. Kčs)	Účelové subvencie (v tis. Kčs)
Národný výbor hl. mesta Prahy	3 266 800	7 585 700
Stredočeský	1 495 700	1 588 800
Juhočeský	1 273 300	1 146 700
Západočeský	1 824 900	1 197 900
Severočeský	2 862 600	3 612 800
Východočeský	1 345 500	1 557 400
Juhomoravský	1 670 500	2 465 200
Severomoravský	3 361 000	2 685 600
Ú h r n	17 100 300	21 840 100

152

Z Á K O N

Slovenskej národnej rady

z 19. decembra 1979

o štátnom rozpočte Slovenskej socialistickej republiky
na rok 1980

Slovenská národná rada sa uzniesla na tomto zákone:

§ 1

(1) Celkové príjmy štátneho rozpočtu Slovenskej socialistickej republiky (ďalej len „štátny rozpočet republiky“) sa určujú sumou

71 356 664 000 Kčs

celkové výdavky štátneho rozpočtu republiky sa určujú sumou

71 356 664 000 Kčs

[príloha č. 1].

(2) V štátnom rozpočte republiky je obsiahnutý

súhrnný finančný vzťah rozpočtov národných výborov k štátnemu rozpočtu republiky (dotácie zo štátneho rozpočtu republiky) vo výške

8 400 300 000 Kčs

a účelové subvencie poskytované zo štátneho rozpočtu republiky do rozpočtov národných výborov vo výške

10 261 200 000 Kčs

[príloha č. 2].

§ 2

Vláda Slovenskej socialistickej republiky alebo na základe jej splnomocnenia minister financií môže premietnuť do štátneho rozpočtu republiky, ak sa tým nenaruší jeho vyrovnanosť, najmä zmeny štátneho plánu rozvoja národného hospodárstva Slovenskej socialistickej republiky, organizačné a cenové zmeny, upraví súhrnný finančný vzťah a účelové subvencie národným výborom, ak sa zmenia predpoklady, za ktorých boli tieto vzťahy k štátnemu rozpočtu republiky určené.

§ 3

(1) Výnos odplát za odbery podzemnej vody a výnos penále súvisiaceho s týmito odplatami¹⁾ je príjmom štátneho rozpočtu republiky.

(2) Výnos odplát za vypúšťanie odpadových vôd do povrchových vôd a výnos penále súvisiaceho s týmito odplatami²⁾ je príjmom štátneho fondu vodného hospodárstva Slovenskej socialistickej republiky.

§ 4

Tento zákon nadobúda účinnosť 1. januárom 1980.

Šalgovič v. r.

Colotka v. r.

1) Druhá časť nariadenia vlády Československej socialistickej republiky č. 35/1979 Zb. o odplatách vo vodnom hospodárstve.

2) Tretia časť nariadenia vlády Československej socialistickej republiky č. 35/1979 Zb.

Príloha č. 1 zákona SNR č. 152/1979 Zb.

Celkový prehľad
štátneho rozpočtu Slovenskej socialistickej republiky
na rok 1980

P r í j m y	v tis. Kčs
Príjmy zo socialistického hospodárstva	15 428 940
Dane od obyvateľstva a poplatky	11 419 000
Ostatné príjmy	718 724
Dotácie a subvencie zo štátneho rozpočtu federácie	43 790 000
S p o l u	71 356 664

V ý d a v k y	v tis. Kčs
Hospodárstvo	26 216 698
Kultúrne a sociálne opatrenia	24 289 745
Obrana a bezpečnosť	1 469 100
Správa	491 695
Súdy, prokuratúry a arbitráž	227 926
Súhrnný finančný vzťah a účelové subvencie národným výborom	18 661 500
S p o l u	71 356 664

Príloha č. 2 zákona SNR č. 152/1979 Zb.

**Súhrnný finančný vzťah (dotácie)
a účelové subvencie národným výborom zo štátneho rozpočtu
Slovenskej socialistickej republiky na rok 1980**

K r a j	Dotácie (v tis. Kčs)	Účelové subvencie (v tis. Kčs)
Národný výbor hlavného mesta Slovenskej socialistickej republiky Bratislavy	602 800	2 197 000
Západoslovenský krajský národný výbor	1 724 200	2 703 800
Stredoslovenský krajský národný výbor	3 004 500	2 749 600
Východoslovenský krajský národný výbor	3 068 800	2 610 800
S p o l u	8 400 300	10 261 200

153

Z Á K O N

Českej národnej rady

z 18. decembra 1979,

ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 60/1961 Zb. o úlohách národných výborov pri zabezpečovaní socialistického poriadku v znení neskorších predpisov

Česká národná rada sa uzniesla na tomto zákone:

Čl. I

Zákon č. 60/1961 Zb. o úlohách národných výborov pri zabezpečovaní socialistického poriadku v znení zákona č. 74/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok), zákona č. 150/1969 Zb. o prečích, colného zákona č. 44/1974 Zb. a zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) sa mení a dopĺňa takto:

§ 32 sa dopĺňa o ustanovenie písmena b), ktoré znie:

„b) za priestupok porušenia pravidiel cestnej pre-

mávky [§ 10 písm. a)] spočívajúci v prekročení najvyšších dovolených rýchlostí jazdy ustanovených osobitným predpisom¹⁾ možno uložiť pokutu do 1000 Kčs; v blokovom konaní sa môžu za tento priestupok ukladať a vyberať pokuty do 200 Kčs.“

Čl. II

Pokuty podľa čl. I nemožno uložiť za priestupky, ku ktorým došlo pred začiatkom účinnosti tohto zákona.

Čl. III

Tento zákon nadobúda účinnosť 1. januárom 1980.

Erban v. r.

Korčák v. r.

¹⁾ § 12 ods. 1 písm. a), b), c), d) vyhlášky Federálneho ministerstva vnútra č. 100/1975 Zb. o pravidlách cestnej premávky v znení vyhlášky Federálneho ministerstva vnútra č. 70/1979 Zb.

154

Z Á K O N

Slovenskej národnej rady

z 19. decembra 1979,

ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 60/1961 Zb. o úlohách národných výborov pri zabezpečovaní socialistického poriadku v znení neskorších predpisov

Slovenská národná rada sa uzniesla na tomto zákone:

Čl. I

Zákon č. 60/1961 Zb. o úlohách národných výborov pri zabezpečovaní socialistického poriadku v znení zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok), zákona č. 150/1969 Zb. o prečinoch, zákona SNR č. 159/1971 Zb., ktorým sa mení a dopĺňa zákon o národných výboroch a upravuje pôsobnosť národných výborov na niektorých úsekoch štátnej správy, colného zákona č. 44/1974 Zb. a zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) sa mení a dopĺňa takto:

§ 32 sa dopĺňa o ustanovenie písmena b), ktoré znie:

„b) za priestupok porušenia pravidiel cestnej premávky [§ 10 písm. a)] spôsobený prekročením najvyššej povolenej rýchlosti jazdy ustanovenej v osobitnom predpise,¹⁾ možno uložiť pokutu až do 1000 Kčs; v blokovom konaní možno za tento priestupok uložiť a vybrať pokutu do 200 Kčs.“

Čl. II

Pokuty podľa čl. I nemožno uložiť za priestupky, ku ktorým došlo pred začiatkom účinnosti tohto zákona.

Čl. III

Tento zákon nadobúda účinnosť 1. januárom 1980.

Šalgovič v. r.

Colotka v. r.

¹⁾ § 12 ods. 1 písm. a), b), c), d) vyhlášky Federálneho ministerstva vnútra č. 100/1975 Zb. o pravidlách cestnej premávky v znení vyhlášky Federálneho ministerstva vnútra č. 70/1979 Zb.

155

VYHLÁŠKA

ministra zahraničných vecí

z 30. októbra 1979

o Dohode medzi vládou Československej socialistickej republiky a vládou Španielskeho kráľovstva
o medzinárodnej cestnej doprave

Dňa 7. marca 1979 bola v Madride podpísaná Dohoda medzi vládou Československej socialistickej republiky a vládou Španielskeho kráľovstva o medzinárodnej cestnej doprave. Dohoda nadobudla

platnosť na základe svojho článku 20 dňom 24. júna 1979.

České znenie Dohody sa vyhlasuje súčasne.*]

Minister:

Ing. Chňoupek v. r.

DOHODA

medzi vládou Československej socialistickej republiky a vládou Španielskeho kráľovstva
o medzinárodnej cestnej doprave

Vláda Československej socialistickej republiky a vláda Španielskeho kráľovstva, prajúc si rozvíjať priateľské vzťahy medzi oboma krajinami v súlade so Záverečným aktom Konferencie o bezpečnosti a spolupráci v Európe (Helsinki 1975) a podporovať medzinárodnú cestnú dopravu medzi oboma štátmi, ako aj tranzit ich územím, sa dohodli takto:

I.

Preprava cestujúcich

Článok 1

Všetka preprava cestujúcich medzi oboma krajinami alebo tranzit ich územím, ktoré sa vykonávajú vozidlami spôsobilými prepravovať viac ako osem sediacich osôb okrem vodiča, podlieha povoleniu konaniu, s výnimkou prepráv definovaných článkom 4.

1. Pravidelné trate medzi oboma krajinami alebo tranzit ich územím sa schvaľujú spoločnou dohodou medzi príslušnými orgánmi zmluvných strán na základe reciprocity.

2. Príslušné orgány zmluvných strán vydávajú

povolenie pre úsek trate ležiaci na ich vlastnom území.

3. Podmienky vydávania povolenia budú dohodnuté spoločnou dohodou medzi príslušnými orgánmi oboch zmluvných strán.

Článok 2

Žiadosť o povolenie sa musí adresovať príslušným orgánom krajiny, v ktorej je vozidlo evidované, aspoň dva mesiace pred plánovaným dátumom uskutočnenia cesty. Žiadosti sa musia vybaviť dokladmi potrebnými na získanie povolenia.

Článok 3

Na príležitostné prepravy cestujúcich, ktoré nie sú uvedené v článku 4, bude sa vyžadovať povolenie vystavené príslušnými orgánmi druhej zmluvnej strany. Tieto povolenia budú vydávať príslušné orgány zmluvnej strany, kde je vozidlo evidované.

Článok 4

1. Príležitostné cesty autokarom nepodliehajú

*] Tu sa uverejňuje slovenský preklad.

povoľovaciemu konaniu, ak sa tie isté osoby prepravujú tým istým vozidlom

- a) pri príležitosti okružnej cesty, ktorá sa začína a končí na území krajiny, kde je vozidlo evidované, alebo v rovnakej tretej krajine;
- b) pri príležitosti cesty, kde miesto odchodu leží na území krajiny, v ktorej je vozidlo evidované, a miesto určenia je na území druhej zmluvnej strany alebo na území tretej krajiny za podmienky, že vozidlo sa vráti prázdne do svojej krajiny, kde je evidované, s výnimkou, že má osobitné povolenie.

2. Príležitostné prepravy spravujúce sa týmito podmienkami podliehajú predpisom o prepravnom doklade, ktorý musí dopravca vyplniť podľa spôsobov, ktoré určia spoločnou dohodou príslušné orgány oboch zmluvných strán.

II.

Preprava tovaru

Článok 5

1. Všetka preprava tovaru medzi oboma krajinami alebo tranzit ich územím, s výnimkou preprav uvedených v článku 6, podliehajú povoloľovaciemu konaniu.

2. Príslušné orgány oboch zmluvných strán určia v spoločnej dohode ročný kontingent povolení.

3. Príslušné orgány každej zmluvnej strany odovzdajú určený počet povolení príslušným orgánom druhej zmluvnej strany.

4. Prepravné povolenia odovzdajú dopravcom príslušné orgány krajiny, kde sú vozidlá evidované.

Článok 6

Povoľovaniu nepodliehajú:

- a) prepravy tovaru určeného na výstavy a veľtrhy,
- b) prepravy pretekárskych koní, pretekárskych automobilov a iných športových potrieb určených pre športové podujatia,
- c) prepravy divadelných dekorácií a rekvizít,
- d) prepravy hudobných nástrojov a potrieb pre rozhlasové, filmové alebo televízne nakrúcania,
- e) príležitostné prepravy tovaru na letisko a z letiska v prípade odklonenia leteckých služieb,
- f) prepravy batožín príviesmi za vozidlami určenými na prepravy cestujúcich a prepravy batožín vozidlami každého druhu na letisko a z letiska,
- g) prepravy poštových zásielok,
- h) prepravy poškodených vozidiel, ani vstup prázdneho vozidla ako náhrady za poškodené vozidlo v záujme prepravy tovaru naloženého na poškodenom vozidle,
- i) prepravy včiel a rybieho plôdika,
- j) pohrebné prepravy.

Prepravy uvedené pod a) až d) nepodliehajú povoleniu, ak sa predmety alebo zvieratá znovu vyvezú.

Článok 7

Nasledujúce prepravy budú podliehať povoleniu, ale mimo rámca kontingentu:

- a) prepravy sťahovaných zvrškov vo vozidlách na tento účel osobitne vybavených,
- b) prepravy tovaru vozidlami, ktorých celková hmotnosť s nákladom včítane príviesu neprevyšuje 6 ton,
- c) prepravy v izotermických vozidlách na tento účel osobitne vybavených.

III.

Všobecné ustanovenia

Článok 8

Príslušné orgány zmluvných strán vydávajú povolenia na prepravu cestujúcich a tovaru v súlade s touto Dohodou, a to iba dopravcom, ktorí sú oprávnení podľa predpisov svojej krajiny vykonávať medzinárodnú prepravu.

Článok 9

Dopracovia jednej krajiny nie sú oprávnení vykonávať prepravy medzi dvoma miestami ležiacimi na území druhej krajiny.

Článok 10

Dopracovia jednej krajiny sú oprávnení vykonávať prepravy medzi druhou a tretou krajinou v prípade, ak im príslušný orgán druhej zmluvnej strany vydal osobitné povolenie, ktoré im môže byť udelené, ak vozidlo prechádza tranzitom krajinu, v ktorej je evidované.

Článok 11

1. Ak váhy alebo rozmery vozidla alebo nákladu prekročia najvyššie prípustné váhy alebo rozmery na území druhej zmluvnej strany, vozidlo môže uskutočniť prepravu, len ak je vybavené osobitným povolením vydaným príslušným orgánom tejto zmluvnej strany.

2. Osobitné povolenie vydané príslušným orgánom druhej zmluvnej strany bude potrebné v prípade preprav nebezpečného tovaru.

3. Ak povolenia obmedzujú jazdu vozidla na určenú trasu, môže sa táto preprava vykonať iba po tej istej trase.

Článok 12

1. Dopracovia vrátia povolenia po použití alebo po uplynutí času ich platnosti v prípade nepoužitia orgánom, ktoré ich vydali; použité povolenia musia byť opečiatkované colnými orgánmi.

2. Príslušné orgány oboch zmluvných strán určia vzájomnou dohodou spôsob výmeny potrebných dokladov a štatistických údajov.

Článok 13

Prepravné povolenia a iné doklady uvedené v tejto Dohode musia byť vo vozidlách a musia byť na požiadanie príslušných kontrolných orgánov kedykoľvek predložené.

Článok 14

1. Dopravcovia, ktorí sa dopustia na území druhej zmluvnej strany závažných alebo opätovaných priestupkov proti ustanoveniu tejto Dohody alebo proti platným zákonom a predpisom na uvedenom území, ktoré súvisia s cestnou dopravou a cestnou premávkou, podliehajú na požiadanie príslušných orgánov štátu, kde došlo k priestupku, jednému z týchto opatrení:

- a) udeleniu výstrahy,
- b) vysloveniu dočasného zákazu (čiastočného alebo úplného) možnosti vykonávať prepravy na území zmluvnej strany, kde bol priestupok spáchaný.

2. Vykonanie opatrení uvedených v predchádzajúcom odseku sa musí bez meškania ohlásiť príslušným orgánom zmluvnej strany, ktorá ich bude uplatňovať.

3. Ustanovenia tohto článku nevylučujú trestný postih podľa platných zákonov a predpisov štátu, kde bol priestupok spáchaný.

Článok 15

V prípadoch, ktoré nie sú upravené ustanoveniami tejto Dohody alebo ustanoveniami medzinárodných zmlúv, ktorými sú obe zmluvné strany viazané, sa použijú vnútroštátne predpisy príslušného štátu.

Článok 16

Podniky, ktoré vykonávajú prepravy uvedené v tejto Dohode, zaplatia za prepravy uskutočnené na území druhej zmluvnej strany dane a poplatky

vyberané na jej území za podmienok ustanovených v protokole spomínanom v článku 19 tejto Dohody.

Článok 17

Zmluvné strany si navzájom oznámia, ktoré orgány sú príslušné upravovať otázky týkajúce sa vykonávania tejto Dohody.

Článok 18

Na vykonávanie tejto Dohody sa zriaďuje Zmiešaná komisia. Táto komisia sa zide na žiadosť jednej alebo druhej zmluvnej strany, striedavo na území každej z nich.

Článok 19

1. Zmluvné strany upravujú spôsob vykonávania tejto Dohody protokolom, ktorý nadobudne platnosť súčasne s touto Dohodou.

2. Zmiešaná komisia uvedená v článku 18 tejto Dohody bude príslušná v prípade potreby vykonávať zmeny v tomto protokole.

IV.

Záverečné ustanovenia

Článok 20

1. Zmluvné strany si oznámia diplomatickou cestou splnenie ústavných a právnych formalít požadovaných pre nadobudnutie platnosti Dohody. Dohoda nadobudne platnosť o 30 dní odo dňa prijatia druhého z týchto oznámení.

2. Táto Dohoda sa uzaviera na jeden rok a bude sa mlčky predlžovať z roka na rok, pokiaľ ju jedna zo zmluvných strán nevytvorí tri mesiace pred koncom prebiehajúceho kalendárneho roka.

Dané v Madride 7. marca 1979 vo dvoch vyhotoveniach v českom, španielskom a francúzskom jazyku, pričom všetky tri texty sú rovnako autentické. V prípade sporu o výklade bude rozhodujúci francúzsky text.

Za vládu
Československej socialistickej republiky:

Bohuslav Chňoupek v. r.

Za vládu
Španielskeho kráľovstva:

Marcelino Oreja v. r.

156

VYHLÁŠKA

Ministerstva kultúry Slovenskej socialistickej republiky

z 30. novembra 1979,

ktorou sa mení a dopĺňa vyhláška Ministerstva kultúry a informácií č. 25/1967 Zb.
o úprave autorských odmien za vydanie slovesných diel

Ministerstvo kultúry Slovenskej socialistickej republiky ustanovuje po prerokovaní so zúčastnenými ústrednými orgánmi štátnej správy a s ideovými organizáciami tvorivých pracovníkov podľa § 13 ods. 2 zákona č. 35/1965 Zb. o literárnych, vedeckých a umeleckých dielach (autorský zákon):

Článok I

Vyhláška ministerstva kultúry a informácií č. 25/1967 Zb. o úprave autorských odmien za vydanie slovesných diel sa mení a dopĺňa takto:

1. § 1 ods. 3 písm. d) znie:

„d) ktoré tvoria súčasť diel drobnej grafiky (maľovaniek, vystrihovačiek, odtlačkov, nálepiek a pod.), leporel, pohľadníc, plagátov a letákov, divadelných a iných programov, katalógov výstav a pod.“

2. § 3 ods. 4 znie:

„(4) Za vydanie diela československého občana maďarskej, nemeckej, poľskej a ukrajinskej (rusínskej) národnosti v jeho materinskom jazyku alebo za vydanie prekladu diela československého občana z českého alebo slovenského jazyka do niektorého jazyka uvedených národností určí sa odmena podľa normy ustanovenej v sadzobníku pre vydanie diela v jazyku slovenskom.“

3. V § 6 ods. 1 sa nahrádza text v zátvorke takto: „[I. časť sadzobníka, s výnimkou položky 1 b)]“.

4. V § 6 ods. 3 sa text v zátvorke mení takto: „[II. časť oddiel B sadzobníka, s výnimkou položky 1 b)]“.

5. § 8 ods. 1 druhá veta znie:

„Ak však takto bolo spracované voľné dielo, nesmie odmena presiahnuť pri dielach uvedených v I. časti sadzobníka 50 % a v II. časti sadzobníka 75 % z odmeny vypočítanej z hornej hranice príslušnej sadzby.“

6. § 10 ods. 4 písm. a) znie:

„a) pri dielach uvedených v I. časti sadzobníka začínajúc odmenou za tretiu normu, pri českých dielach vydaných v slovenskom preklade a pri slovenských dielach vydaných v českom preklade však začínajúc odmenou za druhú normu; tretia norma sa použije aj pri vydaniach prekladov českých alebo slovenských diel do niektorého z jazykov národností uvedených v § 3 ods. 4.“

Článok II

Sadzobník odmien, ktorý tvorí prílohu vyhlášky č. 25/1967 Zb. sa nahrádza novým sadzobníkom, ktorý tvorí prílohu tejto vyhlášky.

Článok III

Odmeny dojednané v nakladateľských zmluvách pred nadobudnutím účinnosti tejto vyhlášky zostávajú nedotknuté na jedno vydanie diela po 1. januári 1980.

Článok IV

Táto vyhláška nadobúda účinnosť 1. januárom 1980.

Minister:

Válek v. r.

Príloha vyhlášky č. 156/1979 Zb.

Sadzobník odmien

Časť I

Pôvodná krásna próza, pôvodná poézia a preklady poézie

Položka	Druh slovesného diela	Norma pri vydaní diela v jazyku		Základná sadzba za autorský hárok alebo verš pri 1. norme v Kčs	Sadzba za autorský hárok alebo verš pri ďalšej norme v percentách zo základnej sadzby za normu					
		slovenskom	českom a inom ako slovenskom		2.,	3.,	4.,	5.	a každú ďalšiu	
1.	Pôvodná krásna próza									
	a) umelecká próza závažného významu ¹⁾	2 500	5 000	600—2000	80	70	60	50		
	b) ostatná umelecká próza	10 000	20 000	600—1500	80	70	60	50		
	c) literatúra faktu a umelecko-náučná próza	5 000	10 000	600—1500	80	70	60	50		
2.	Pôvodná poézia ²⁾	1 500	3 000	6—16	80	70	60	50		
3.	Pôvodná poézia pre deti	1 500	3 000	6—16	80	70	60	50		
4.	Preklady poézie	2 500 ³⁾	5 000 ³⁾	4—13 ⁴⁾	80	70	60	50		

1) Podľa tejto položky sadzobníka budú stanovené odmeny za diela závažného ideovo-umeleckého a spoločenského významu.

2) Za nové diela pôvodnej poézie môže byť norma vo výnimočných prípadoch znížená o 50 %.

3) Za nové preklady poézie, ktoré významne obohacujú národnú kultúru, môže byť norma vo výnimočných prípadoch znížená o 20 %.

4) Vrátane odmeny za doslovný preklad.

Časť II

Oddiel A — Pôvodné vedecké a odborné diela vrátane učebníc

Položka	Druh slovesného diela	Základná sadzba za autorský hárok pri 1. vydaní v Kčs	Sadzba za autorský hárok pri ďalšom podstatne nezmenenom vydaní v percentách zo základnej sadzby, a to za vydanie				
			2.,	3.,	4.,	5.	a každé ďalšie
1.	Vedecké diela základného významu zo všetkých vedných odborov ¹⁾	1800—3000	90	80	70	70	
2.	Ostatné vedecké a kritické diela, vysokoškolské učebnice, náučné slovníky, encyklopedické a populárno-vedecké diela	1000—2500	80	70	60	50	
3.	Odborné diela, príručky, samostatné vedecké a odborné bibliografie, jazykové slovníky a populárno-náučné diela	600—2000	70	50	50	50	
4.	Učebnice a knižné učebné pomôcky pre materské, základné a stredné školy	600—2000	60	60	60	60	
5.	Učebné texty pre vysoké školy (skriptá), učebné pomôcky pre všetky druhy škôl a vzdelávacích zariadení, s výnimkou knižných učebných pomôcok pre materské, základné a stredné školy, a ostatné bibliografie	200—800	50	50	50		

1) Podľa tejto položky sadzobníka sa výnimočne môže dohodnúť aj odmena za vysokoškolské učebnice, ktoré jej svojím charakterom zodpovedajú.

Oddiel B — Preklady krásnej prózy, vedeckej a odbornej literatúry

Položka	Druh slovesného diela	Základná sadzba za autorský hárok pri 1. vydaní v Kčs	Sadzba za autorský hárok pri ďalšom podstatne nezmenenom vydaní v percentách zo základnej sadzby, a to za vydanie 2., 3., 4., 5. a každé ďalšie				
			2.	3.	4.	5.	a každé ďalšie
1.	Preklady krásnej prózy						
a)	umelecká próza závažného významu	350—1200 ¹⁾	80	70	60	50	
b)	ostatná umelecká próza	350—1000	80	70	60	50	
2.	Preklady vedeckej, politickej a spoločenskovednej literatúry základného významu	350—1200	80	70	60	50	
3.	Preklady odbornej literatúry, učebníc a ostatnej literatúry	280—800	70	60	50	50	

¹⁾ Pri odmenách za preklady, ktoré sú umelecky alebo jazykovo obzvlášť náročné, je možné zvýšiť hornú hranicu sadzby až o 25 %.

Oddiel C — Doplnky diel a usporiadanie súborných diel

Položka	Druh slovesného diela	Základná sadzba za autorský hárok pri 1. vydaní v Kčs	Sadzba za autorský hárok pri ďalšom podstatne nezmenenom vydaní v percentách zo základnej sadzby, a to za vydanie 2., 3., 4., 5. a každé ďalšie				
			2.	3.	4.	5.	a každé ďalšie
1.	Doplnky diela						
a)	kritická štúdia, predhovor alebo doslov	650—2000 ¹⁾	70	60	50	50	
b)	literárne či biografické doplnky, resumé, vecné vysvetlivky alebo poznámky	600—1500	25	25	25	25	
c)	bibliografické doplnky	200—1000	25	25	25	25	
d)	register	20—200 ²⁾	25	25	25	25	
2.	Zostavenie a usporiadanie						
a)	krásnej prózy, poézie, vedeckých diel a politických diel základného významu a školských učebníc	80—800	25	25	25	25	
b)	z ostatných diel a prameňov vôbec	80—350	25	25	25	25	
c)	textologická úprava starších diel	80—500	25	25	25	25	

¹⁾ Pri rozsahu kritického štúdia, predhovoru alebo doslovu menšom ako jeden autorský hárok možno so zreteľom na hodnotu a spoločenský význam diela a so zreteľom na náročnosť jeho vytvorenia odmenu zvýšiť až do výšky zodpovedajúcej odmene za celý autorský hárok.

²⁾ Za autorský hárok spracovaného textu; ak však vytvorí register autor diela, ku ktorému register patrí, odmeňuje sa ako neoddeliteľná súčasť diela.

OZNÁMENIE O VYDANÍ VŠEOBECNÝCH PRÁVNÝCH PREDPISOV

Federálny štatistický úrad

vydal podľa § 35 ods. 2 zákona č. 21/1971 Zb. o jednotnej sústave sociálno-ekonomických informácií:

1. **smernice k štátnym štatistickým výkazom za úsek priemysel — „2/1 Priem“** (č. Vk 2917/77 z 19. októbra 1976).

Smernice boli vydané v edícii „Smernice a pokyny čs. štatistiky“ a nadobudli účinnosť 1. januárom 1977; týmto dňom súčasne stratili platnosť smernice „2/1 Priem“ (č. Vk 1834/76 z 22. septembra 1975), vydané v edícii „Smernice a pokyny čs. štatistiky“, platné od 1. januára 1976; ich vydanie bolo oznámené v čiastke 11/1976 Zbierky zákonov;

2. **úpravu, ktorou sa vydávajú zmeny a doplnky k smerniciam k štátnym štatistickým výkazom za úsek stavebníctvo — „7 Stav“** (č. Vk 5144/80 z 31. augusta 1979).

Úpravou, ktorá bola vydaná jednak ako samostatná brožúra v edícii „Smernice a pokyny čs. štatistiky“, jednak v čiastke 11/1979 Spravodajcu ústredných štatistických orgánov pod por. č. 18, sa menia a dopĺňajú smernice „7 Stav“ (č. Vk 4374/79 z 2. augusta 1978), platné od 1. januára 1979 a vydané v edícii „Smernice a pokyny čs. štatistiky“ (vydanie bolo oznámené v čiastke 17/1979 Zbierky zákonov).

Úprava nadobúda účinnosť 1. januárom 1980; zrušuje sa ňou úprava č. 2/1979 Spravodajcu ústredných štatistických orgánov (č. Vk 4641/79 z 29. decembra 1978), ktorej vydanie bolo oznámené v čiastke 17/1979 Zbierky zákonov;

3. **smernice k štátnym štatistickým výkazom za úsek odberateľsko-dodávateľské a výrobnospotrebné vzťahy — „13/1-ODV“** (č. Vk 5081/80 z 10. júla 1979).

Smernice boli vydané v edícii „Smernice a pokyny čs. štatistiky“ a nadobúdajú účinnosť 1. januárom 1980; zrušujú sa nimi:

1. smernice „13/1 ODV“ platné od 1. januára 1978, vydané v edícii „Smernice a pokyny čs. štatistiky“ (č. Vk 3542/78 z 27. júna 1977); vydanie bolo oznámené v čiastke 3/1978 Zbierky zákonov,
2. úprava Federálneho štatistického úradu, ktorou sa menia a dopĺňajú smernice „13/1 ODV“ (č. Vk 4369/79 zo 14. júla 1978), vydané v edícii „Smernice a pokyny čs. štatistiky“; jej vydanie bolo oznámené v čiastke 25/1978 Zbierky zákonov,
3. úprava Federálneho štatistického úradu, ktorou sa menia a dopĺňajú smernice „13/1 ODV“ (č. Vk 4679 z 29. decembra 1978), uverejnené v Spravodajcovi ústredných štatistických orgánov v čiastke 1/1979 pod por. č. 4; jej vydanie bolo oznámené v čiastke 17/1979 Zbierky zákonov;

4. **úpravu, ktorou sa menia a dopĺňajú smernice „16 MH-VD“** (č. Vk 5127/79 z 23. júla 1979).

Úprava bola uverejnená v Spravodajcovi ústredných štatistických orgánov v čiastke 9—10/1979 pod por. č. 17.

Nadobudla účinnosť 1. augustom 1979;

5. **smernice k štátnym štatistickým výkazom za úsek uční v národnom hospodárstve (bez JRD) — „20 Kádr“** (č. Vk 5068/80 z 2. júla 1979).

Smernice boli vydané v edícii „Smernice a pokyny čs. štatistiky“ a nadobúdajú účinnosť 1. januárom 1980. Týmto dňom súčasne strácajú účinnosť smernice „20 Kádr“ (č. Vk 1775/76 zo 14. augusta 1975), ktoré platili od 1. januára 1976; ich vydanie bolo oznámené v čiastke 11/1976 Zbierky zákonov;

6. **smernice k štátnym štatistickým výkazom za úsek rozvoj iniciatívy pracujúcich a socialistického súťaženia — „21/2 IS“** (č. Vk 5087/80 z 2. júla 1979).

Smernice boli vydané v edícii „Smernice a pokyny čs. štatistiky“; nadobúdajú účinnosť 1. januárom 1980. Týmto dňom súčasne strácajú účinnosť smernice „21/2 IS“ (č. Vk 1849/76

z 28. novembra 1975), ktoré platili od 1. januára 1976; ich vydanie bolo oznámené v čiastke 11/1976 Zbierky zákonov;

7. smernice k štátnym štatistickým výkazom za úsek maloobchodné ceny tovaru a služieb — „23/1 Ceny M“ (č. Vk 5123/80 z 18. júla 1979).

Smernice boli vydané v edícii „Smernice a pokyny čs. štatistiky“ a nadobúdajú účinnosť 1. januárom 1980. Týmto dňom súčasne strácajú účinnosť smernice „23/1 Ceny M“ (č. Vk 1777/76 zo 14. augusta 1975), ktoré platili od 1. januára 1976; ich vydanie bolo oznámené v čiastke 11/1976 Zbierky zákonov. Ďalej strácajú účinnosť smernice „23/1 R-ceny M“ (č. Vk 4725/79 z 30. marca 1979), ktoré platili od 1. apríla 1979; ich vydanie bolo oznámené v čiastke 17/1979 Zbierky zákonov;

8. smernice k štátnym štatistickým výkazom za úsek veľkoobchodné ceny v priemysle — „23/2 Ceny V“ (č. Vk 5128/80 z 25. júla 1979).

Smernice boli vydané v edícii „Smernice a pokyny čs. štatistiky“ a nadobúdajú účinnosť 1. januárom 1980. Týmto dňom súčasne strácajú účinnosť smernice „23/2 Ceny V“ (č. Vk 3605/78 zo 4. júla 1977), ktoré platili od 1. januára 1978; ich vydanie bolo oznámené v čiastke 3/1978 Zbierky zákonov;

9. smernice k štátnym štatistickým výkazom za úsek základné prostriedky — „24 Zp“ (č. Vk 5033/80 z 21. júna 1979).

Smernice boli vydané v edícii „Smernice a pokyny čs. štatistiky“ a nadobúdajú účinnosť 1. januárom 1980. Týmto dňom strácajú platnosť:

1. smernice „24 Zp“ (č. Vk 3672/78 z 23. júla 1977), platné od 1. januára 1978 a vydané v edícii „Smernice a pokyny čs. štatistiky“; ich vydanie bolo oznámené v čiastke 3/1978 Zbierky zákonov,
2. úprava Federálneho štatistického úradu (č. Vk 4357/79 z 12. júla 1978), ktorá bola uverejnená v Spravodajcovi ústredných štatistických orgánov v čiastke 9—10/1978 pod por. č. 11/1978; jej vydanie bolo oznámené v čiastke 25/1978 Zbierky zákonov;

10. smernice k štátnym štatistickým výkazom za úsek pracovné miesta v priemyselných podnikoch — „28 Pm“ (č. Vk 5034/80 z 21. júna 1979).

Smernice boli vydané v edícii „Smernice a pokyny čs. štatistiky“; nadobúdajú účinnosť 1. januárom 1980.

Týmto dňom súčasne strácajú platnosť:

1. smernice „28 Pm“ (č. Vk 2754/77 z 25. júla 1976), vydané v edícii „Smernice a pokyny čs. štatistiky“, platné od 1. januára 1977; ich vydanie bolo oznámené v čiastke 17/1979 Zbierky zákonov,
2. úprava Federálneho štatistického úradu (č. Vk 4358/79 z 12. júla 1978), uverejnená v Spravodajcovi ústredných štatistických orgánov v čiastke 9—10/1978 pod por. č. 10; jej vydanie bolo oznámené v čiastke 25/1978 Zbierky zákonov.

Do všetkých týchto predpisov možno nazrieť na ústredných orgánoch štátnej štatistiky a na oblastných štatistických orgánoch republík.

Federálny štatistický úrad

výdal

I. podľa § 35 ods. 2 zákona č. 21/1971 Zb. o jednotnej sústave sociálno-ekonomických informácií:

1. úpravu, ktorou sa menia a dopĺňajú smernice k štátnym štatistickým výkazom „29 ZO“ (č. Vk 5301/80 z 19. 10. 1979).

Úpravou bola zmenená lehota na doručenie urýchleného hlásenia o kontraktácii a realizácii ZO V 1—24 tak, že toto hlásenie sa musí doručiť v 1. pracovný deň do 16.00 hod. po skončení sledovaného obdobia. Úprava nadobudne účinnosť 1. januárom 1980; bola uverejnená pod por. č. 19 v čiastke 15 Spravodajcu ústredných štatistických orgánov v roč. 1979;

2. úpravu, ktorou sa menia a dopĺňajú smernice k štátnym štatistickým výkazom „12/3 Dep ČSAD“ (č. Vk 5302/80 zo 6. 11. 1979).

Úpravou bola zmenená lehota na hlásenie predbežného údajá za ukazovateľ: „preprava tovaru v tis. tonách“ tak, že toto hlásenie treba urobiť v 3. pracovný deň do 12 hodín príslušnej krajskej správe ČSÚ, prípadne SŠÚ. Úprava nadobudne účinnosť 1. januárom 1980; bola uverejnená pod por. č. 20 v čiastke 15 Spravodajcu ústredných štatistických orgánov v roč. 1979;

3. úpravu o ďalšej aktualizácii jednotnej klasifikácie krajín (č. 3668/79-03 zo 4. 12. 1979).

Úpravou boli v jednotnej klasifikácii krajín (zavedenej vyhláškou č. 115/1972 Zb.) doplnené novovzniknuté štáty, zmenené názvy niektorých krajín včítane ich kódov a niektoré položky zrušené. Úplná aktualizovaná klasifikácia podľa stavu k 31. októbru 1979 tvorí prílohu uvedenej úpravy.

Úprava nadobudne účinnosť 1. januárom 1980; bola uverejnená pod por. č. 22 v čiastke 15 Spravodajcu ústredných štatistických orgánov v roč. 1979;

4. úpravu, ktorou sa vydávajú zmeny a doplnky k smerniciam k štátnym štatistickým výkazom „2/1 Priem“ (č. Vk 5386/80 z 19. 12. 1979).

Úpravou sa upravujú niektoré otázky týkajúce sa štátnych štatistických výkazov Priem R 1—12, Priem AZ 1a—12, Priem A 1—12(04) a upravuje sa v rade položiek príloha týchto smerníc (zoznamy výrobkov a výkonov na vyplňanie výkazu Priem V 1—12(04). Úprava nadobudne účinnosť 1. januárom 1980; bola uverejnená pod por. č. 23 v čiastke 15 Spravodajcu ústredných štatistických orgánov v roč. 1979;

II. podľa § 85 ods. 3 a § 95 Zákonníka práce po dohode s Federálnym ministerstvom práce a sociálnych vecí a Ústredným výborom Odborového zväzu pracovníkov štátnych orgánov, peňažníctva a zahraničného obchodu úpravu o určovaní pracovného času cestujúcich pracovníkov cestnej dopravy (č. 2035/79-17 z 12. 11. 1979).

Úprava nadobudla účinnosť dňom vyhlásenia; bola uverejnená pod por. č. 21 v čiastke 15 Spravodajcu ústredných štatistických orgánov v roč. 1979.

Do všetkých uvedených úprav možno nazrieť vo všetkých orgánoch štátnej štatistiky.